



Landesmuseen Südtirol
Musei provinciali Alto Adige
Museums provincials

Landesmuseum
Bergbau
Museo Provinciale
Miniere



Brixen / Bressanone: 10/01/2019

Vorankündigung für die Vergabe einer Dienstleistung

Preavviso per l'affidamento di un servizio

Gegenstand und kurze Beschreibung:

Vorankündigung für die Vergabe der Arbeiten zur Betreuung der Kupferzementanlage beim Landesmuseum Bergbau, Standort Prettau für die Jahre 2019 – 2021.

Die Betreuung der beiden Kupferzementanlagen beinhaltet das Einlegen von Alteisen, das Entleeren und das Abschöpfen des Kupferschlammes, sowie die Kontrolle der Schachtpumpen im Erzherzog Johann Schacht.

Geschätzter Arbeitsaufwand: ca. 400 St./Jahr

Folgende Mitteilung richtet sich daher zwecks Abwicklung der im Betreff angeführten Tätigkeiten an spezialisierte Wirtschaftsteilnehmer/-Innen, die eine nachgewiesene Erfahrung auf dem Gebiet der Kupfererzverarbeitung aufweisen und sich nicht in einer Interessenskonfliktsituation befinden.

Der Auftrag wird nach dem Kriterium der Erfahrung des Teilnehmers/ der Teilnehmerin im Bereich „Kupfer“ vergeben. Konkret werden jene Teilnehmer/innen bevorzugt, welche Erfahrung mit der Verarbeitung von „Kupfer aus Prettau“ haben.

Betrag:

ca. 8.700,00 € brutto/Jahr

Dauer und Abwicklung des Auftrages:

Der Auftrag wird für den Zeitraum vom 01.04.2019 bis zum 31.12.2021 vergeben.

Oggetto e breve descrizione:

Preavviso per l'affidamento del servizio di gestione dell' impianto di cementazione del rame presso il Museo Provinciale Miniere, sede di Predoi, per Igi anni 2019 - 2021.

La gestione dei due impianti di cementificazione del rame include il posizionamento di ferro vecchio nel canale idrico, lo svuotamento del canale, l' estrazione del concentrato di rame e la manutenzione delle pompe del pozzo Erzherzog Johann.

Tempo di lavoro stimato: ca. 400 ore/anno

La presente comunicazione si rivolge quindi al fine dello svolgimento delle attività in oggetto a operatori economici specializzati, che vantano una comprovata esperienza nel settore del minerale di rame e che non si trovino in una situazione di conflitto d'interesse.

L' incarico sara` aggiudicato in base all' esperienza nel settore del rame. Concretamente la preferenza verra` data ai partecipanti con esperienza pregressa nell' ambito del "rame di Predoi".

Importo:

8.700,00 € lordo circa/anno

Durata e svolgimento dell'incarico:

L'espletamento dell'incarico si svolge indicativamente nel periodo tra 01/04/2019 e 31/12/2021.

U
 AZIENDA MUSEI PROVINCIALI
 Azienda Musei Provinciali
 COPIA CONFORME ALL'ORIGINALE DIGITALE
 Protocollo N. 0000377/2019 del 11/01/2019
 Firmatario: CHRISTIAN TERZER

Vorlage der Interessensbekundung:

Die interessierten Wirtschaftsteilnehmer/-innen müssen ihre schriftliche Interessensbekundung bis zum 15.02.2019 um 12.00 Uhr an die PEC Adresse bm.mm@pec.prov.bz.it übermitteln.

Prestazione manifestazione d'Interesse:

Gli/le operatori/-trici interessati dovranno comunicare per iscritto la loro manifestazione d'interesse entro il 15/02/2019 alle ore 12.00 all'indirizzo PEC bm.mm@pec.prov.bz.it.

Es wird erklärt, dass die gegenwärtige Benachrichtigung rein informativen Charakter hat und die Vergabestelle nicht zur Vergabe verpflichtet ist. Da es sich um eine Vorinformation handelt, kann der effektive Beginn des Auftrages Änderungen unterliegen, die aufgrund der sich geänderten und nicht vorhersehbaren Anforderungen oder aufgrund öffentlichen Interesses entstanden sind.

Si dichiara che il presente avviso ha carattere meramente indicativo e non vincola la stazione appaltante al successivo affidamento. Trattandosi di avviso di preinformazione, la data prevista per l'avvio dell'incarico potrà subire variazioni a causa di mutate esigenze non preventivabili o per motivazioni di pubblico interesse.

Lokalaugenschein möglich,
Terminvereinbarung unter Tel. 0472 764875

Sopraluogo possibile, numero di telefono per l'appuntamento 0474 764875

Mit freundlichen Grüßen,

Cordiali saluti,

Die/der Verfahrensverantwortliche / La/il responsabile unica/o del procedimento

Christian Terzer